

4^{ème} Hô : Psaume 150

الهوس الرابع المزمور ١٥٠

Ὡμοῦ ἐφ' ἑνὸς ἁγίου ἱεροῦ
ἡτάς : Ἄλ .

Louez Dieu en Son Sanctuaire
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ οὐρανῷ ἡτε
τεχνῶν : Ἄλ .

Louez-Le au firmament de Sa
puissance
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν ἔργοις ἡγεῖται
τεκμητῶν : Ἄλ .

Louez-Le en Ses œuvres de vaillance
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ κατὰ τὴν μεγαλειότητα
τεκμητῶν : Ἄλ .

Louez-Le en toute Sa grandeur
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν :
Ἄλ .

Louez-Le par l'éclat du cor
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν
οὐκυνάρα : Ἄλ .

Louez-Le par la harpe et la cithare
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν
ἡσαλπιγγῶν : Ἄλ .

Louez-Le par la danse et le tambour
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν
οὐκυνάρα : Ἄλ .

Louez-Le par les cordes et les flûtes
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν
ἐνεσε τὸ κρουθῷ : Ἄλ .

Louez-Le par les cymbales sonores
Alleluia

Ὡμοῦ ἐροῦ ἐν τῷ κρουθῷ ἡσαλπιγγῶν ἡτε
οὐκυνάρα : Ἄλ .

Louez-Le par les cymbales
triumphantes
Alleluia

Ἡσὺς ἡγεῖται ἡσαλπιγγῶν ἡτε
ἐφ' ἑνὸς ἁγίου ἱεροῦ : Ἄλ .

Que tout ce qui respire loue le Seigneur
notre Dieu
Alleluia

Δοξα Πατρι κε Υιῶ κε Ἁγίῳ
Πνεύματι : Ἀλ .

Κε νῦν κε ἀὶ κε ἰστοῦς : ἐὼνας
των ἐὼνων ἀμην : Ἀλ .

Ἀλ Ἀλ Δοξα σι ὁ Θεος ἡμῶν :
Ἀλ .

Gloire soit au Père, au Fils et au Saint-
Esprit
Alleluia

Maintenant et toujours et dans les
siècles des siècles. Amen.
Alleluia

Alleluia, Alleluia, Gloire soit à notre Dieu
Alleluia